



Werner Berg Museum

Werner Berg Museum

Das Museum zeigt ständig das eindrucksvolle Werk des in Elberfeld/Wuppertal geborenen Künstlers Werner Berg (1904–1981), der seit 1931 mit seiner Familie auf dem Rutarhof hoch über der Drau als Bauer und Maler lebte. Seine vom Expressionismus ausgehenden intensiv-farbigem Bilder schärfen und vertiefen das Erleben der besonderen Eigenheiten von Landschaft und Menschen Unterkärntens. Heimstätte des Museums ist ein Jahrhunderte altes Gebäude am Bleiburger Hauptplatz, dessen einzigartiger Charme in der gelungenen Symbiose von alter und neuer Bausubstanz gründet.

Spezielles Augenmerk widmet das Museum der in vier Sprachen angebotenen Kunstvermittlung (QR-Code, Führungen auch für Kindergruppen).



Werner Berg Museum Skulpturengarten Park skulptur

Muzej Wernerja Berga

V muzeju so razstavljeni impresivna dela v Elberfeldu/Wuppertalu rojenega umetnika Wernerja Berga (1904–1981), ki je od leta 1931 s svojo družino živel na kmetiji Rutar (Rutarhof), visoko nad Dravo, kot kmet in slikar. Njegove, iz ekspresionizma izhajajoče, intenzivno obarvane slike ostro in poglobljeno doživljanje posebne svojskosti pokrajine in ljudi na Spodnjem Koroškem. Muzej domuje v več stoletij stari stavbi na glavnem trgu v Pliberku, katere edinstven čar temelji na uspešnem sožitju stare in nove arhitekture.

Muzej posveča posebno pozornost posredovanju umetnosti v štirih jezikih (QR-kode, vodeni ogledi za skupine otrok).



Wu Shaoxiang, Happy New Age Cadie - \$, 2006

ROT versus GRÜN

Wu Shaoxiang & Jiang Shuo



Seit der Herrschaft Maos ist Rot das Zeichen der kommunistischen Macht, während im China unserer Tage das Grün des US-Dollar den massiven Einfluss des westlichen Kapitalismus symbolisiert. Die Konflikte und die tiefgreifenden Veränderungen der chinesischen Gesellschaft bestimmen auch das Schaffen des Bildhauerpaars Wu Shaoxiang und Jiang Shuo. Die Arbeiten zeigen sowohl den starken Einfluss der chinesischen Volkskunst wie die folgenreiche Auseinandersetzung mit der westlichen Kunst vom Expressionismus bis zur Pop Art. 20 Skulpturen und Installationen aus Bronze, Porzellan, Seide und anderen Materialien spiegeln den grundlegenden Wandel des Reiches der Mitte voll frecher und beißender Ironie wieder. Die Ausstellung zeigt Hauptwerke der international wahrgenommenen oft gemeinsam schaffenden und dennoch unverwechselbar eigenständigen Künstler. Mit der Präsentation der beiden Künstler soll auch an die 2013 im Nationalen Kunstmuseum Pekings und in Shanghai gezeigten Werner Berg Ausstellungen erinnert werden.



Wu Shaoxiang & Jiang Shuo, Great Jump, 2008

RDEČE vs. ZELENO

Wu Shaoxiang & Jiang Shuo

Odkar vlada maoizem, je rdeča simbol komunistične oblasti, medtem ko na Kitajskem zelena ameriškega dolarja simbolizira močan vpliv zahodnega kapitalizma. Konflikti in korenite spremembe v kitajski družbi odločilno vplivajo na ustvarjalno delo kiparskega para Wu Shaoxiang in Jiang Shuo. Dela odražajo močan vpliv Kitajske ljudske umetnosti kakor tudi pomembna soočenja z zahodno umetnostjo od ekspresionizma pa vse do poparta. 20 skulptur in instalacije iz bronu, porcelana, svile in drugih materialov odražajo temeljne spremembe Kraljestva Sredine, polnega drzne in jedke ironije. Razstava prikazuje dela mednarodno opaženih, pogosto skupaj ustvarjajočih in vendarle izrazito samobitnih umetnikov. S predstavitevijo teh dveh umetnikov naj bi se spomnili na leta 2013 prikazano razstavo umetnika Wernerja Berga v Nacionalnem muzeju v Pekingu in Sanghaju.

Jiang Shuo, Great Stride, 2010

Koroška galerija likovnih umetnosti

Glavni trg 24, 2380 Slovenj Gradec
T +386 2 88 22 131
e-mail: galerija@glu-sg.si

10. 05 – 12. 9. 2014

Odprto Öffnungszeiten:

torek – petek, Dienstag – Freitag, 9. – 18.

sobota, nedelja in prazniki Samstag, Sonntag und Festtag 10. – 13., 14. – 17.

ponedeljek zaprto Montag Ruhetag

Šolske skupine imajo prost vstop. Schulklassen haben freien Eintritt.

www.glu-sg.si



wernerberg.museum

Werner Berg Museum

10, Oktober Platz 4, 9150 Bleiburg
T +43 4235 2110-27 od. 2110-13
e-mail: bleiburg.museum@ktn.gde.at

10. 05 – 9. 11. 2014

Öffnungszeiten Odprto:

Dienstag – Sonntag torek – nedelja 10. – 18 Uhr

Montag Ruhetag ponedeljek zaprto

Schulklassen haben freien Eintritt. Šolske skupine imajo prost vstop.

www.wernerberg.museum

www.bleiburg.at

Slovenj Gradec - Bleiburg - 29km / 35 min



POKÖ
DORP
BEER
TEBI
LELD
SAER

Koroška galerija likovnih umetnosti
Slovenj Gradec

9. 05. 2014 – 12. 09. 2014

Werner Berg Museum
Bleiburg / Pliberk

10. 05. 2014 – 9. 11. 2014